



Translated

Thai - Eng

พระราชบัญญัติ

ธุรกิจนำเที่ยวและมัคคุเทศก์

TOURISM BUSINESS

AND GUIDE ACT

ปรับปรุงใหม่ Updated



แหล่งกฎหมายไทย (หนังสือ : CD : MP3)



www.soutpaisallaw.com



Thai - Eng

2 ภาษา

พระราชบัญญัติ

ธุรกิจนำเที่ยวและมัคคุเทศก์

พ.ศ. ๒๕๕๑ ปรับปรุงใหม่ ๒๕๖๔

TOURISM BUSINESS AND GUIDE ACT

B.E. 2551 (2008) Update 2564 (2021)



www.soutpaisallaw.com

สารบัญ

พระราชบัญญัติธุรกิจนำเที่ยวและมัคคุเทศก์

พ.ศ. ๒๕๕๑ ปรับปรุงใหม่ ๒๕๖๔

| | <u>มาตรา</u> | <u>หน้า</u> |
|--|--------------|-------------|
| หมวด ๑ คณะกรรมการธุรกิจนำเที่ยวและมัคคุเทศก์ | ๗ | 6 |
| หมวด ๒ ธุรกิจนำเที่ยว | ๑๕ | 12 |
| หมวด ๓ มัคคุเทศก์ | ๔๙ | 37 |
| หมวด ๔ ผู้นำเที่ยว | ๖๔ | 46 |
| หมวด ๕ กองทุนคุ้มครองธุรกิจนำเที่ยว | ๖๙ | 50 |
| หมวด ๖ การควบคุม | ๗๔ | 52 |
| หมวด ๗ บทกำหนดโทษ | ๘๐ | 55 |
| บทเฉพาะกาล | ๙๖ | 59 |
| อัตราค่าธรรมเนียม | | 64 |
| เชิงอรรถท้าย พ.ร.บ. | | 65 |

Content

TOURISM BUSINESS AND GUIDE ACT

B.E. 2551 (2008) Update 2564 (2021)

| | | Section | Page |
|-------------|--|---------|------|
| CHAPTER I | Committee of Tourism Business and Guide | 7 | 6 |
| CHAPTER II | Tourism Business | 15 | 12 |
| CHAPTER III | Tour Guide | 49 | 37 |
| CHAPTER IV | Tour Leader | 64 | 46 |
| CHAPTER V | Tourism Business Protection Fund | 69 | 50 |
| CHAPTER VI | Control | 74 | 52 |
| CHAPTER VII | Penalty | 80 | 55 |
| | Transitory Provision | 96 | 59 |
| | Schedule of Fees | | 64 |

เกร็ดความรู้

วันที่ ๒๗ สิงหาคม พ.ศ. ๒๕๕๓

ได้มีพระราชกฤษฎีกา เปลี่ยนชื่อสำนักงาน
พัฒนาการท่องเที่ยว เป็นกรมการท่องเที่ยว
และให้เปลี่ยนชื่อตำแหน่งของผู้อำนวยการ

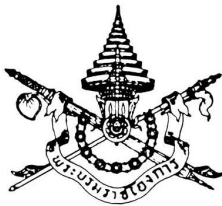
สำนักงานพัฒนาการท่องเที่ยว

เป็นอธิบดีกรมการท่องเที่ยว

และรองผู้อำนวยการสำนักงาน

พัฒนาการท่องเที่ยว

เป็นรองอธิบดีกรมการท่องเที่ยว



ฉบับแก้ไขล่าสุด
ถึงฉบับที่ ๒
พ.ศ.๒๕๕๙

พระราชบัญญัติ

ธุรกิจนำเที่ยวและมัคคุเทศก์

พ.ศ. ๒๕๕๑

ภูมิพลอดุลยเดช ป.ร.

ให้ไว้ ณ วันที่ ๓๐ มกราคม พ.ศ. ๒๕๕๑

เป็นปีที่ ๖๓ ในรัชกาลปัจจุบัน

พระบาทสมเด็จพระปรมินทรมหาภูมิพลอดุลยเดช มีพระบรมราช
โองการโปรดเกล้าฯ ให้ประกาศว่า

โดยที่เป็นการสมควรปรับปรุงกฎหมายว่าด้วยธุรกิจนำเที่ยวและ
มัคคุเทศก์



Updated

By No.2

B.E.2559

TOURISM BUSINESS AND GUIDE ACT B.E. 2551 (2008)

BHUMIBOL ADULYADEJ, REX;

Given on the 30th Day of January B.E. 2551;

Being the 63rd Year of the Present Reign.

His Majesty King Bhumibol Adulyadej is graciously pleased to proclaim that:

Whereas it is expedient to revise the law on tourism business and guide ;

พระราชบัญญัตินี้มีบทบัญญัติบางประการเกี่ยวกับการจำกัดสิทธิและเสรีภาพของบุคคล ซึ่งมาตรา ๒๙ ประกอบกับมาตรา ๓๓ และมาตรา ๔๓ ของรัฐธรรมนูญแห่งราชอาณาจักรไทย บัญญัติให้กระทำได้โดยอาศัยอำนาจตามบทบัญญัติแห่งกฎหมาย

จึงทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ให้ตราพระราชบัญญัติขึ้นไว้โดยคำแนะนำและยินยอมของสภานิติบัญญัติแห่งชาติ ดังต่อไปนี้

มาตรา ๑ พระราชบัญญัตินี้เรียกว่า “พระราชบัญญัติธุรกิจนำเที่ยวและมัคคุเทศก์ พ.ศ. ๒๕๕๑”

มาตรา ๒ พระราชบัญญัตินี้ให้ใช้บังคับเมื่อพ้นกำหนดหกสิบวันนับแต่วันประกาศในราชกิจจานุเบกษาเป็นต้นไป

มาตรา ๓ ให้ยกเลิก

(๑) พระราชบัญญัติธุรกิจนำเที่ยวและมัคคุเทศก์ พ.ศ. ๒๕๓๕

(๒) พระราชบัญญัติธุรกิจนำเที่ยวและมัคคุเทศก์ (ฉบับที่ ๒) พ.ศ.

๒๕๔๕

This Act contains certain provisions in relation to the restriction of right and liberty of person, in respect of which section 29 in conjunction with section 33, and section 43 of the Constitution of the Kingdom of Thailand so permit by the virtue of law;

Be it, therefore, enacted by the King, by and with the advice and consent of the National Legislative Assembly, as follows:

Section 1. This Act is called the “Tourism Business and Guide Act, B.E. 2551 (2008)”.

Section 2. This Act shall come into force after the expiration of sixty days from the date of its publication in the Government Gazette.

Section 3. The following shall be repealed:

(1) Tourism Business and Guide Act, B.E.2535 (1992);

(2) Tourism Business and Guide Act (the Second), B.E.2545 (2002).

มาตรา ๔ ในพระราชบัญญัตินี้

“**ธุรกิจนำเที่ยว**” หมายความว่า ธุรกิจเกี่ยวกับการนำนักท่องเที่ยวเดินทางไปที่ท่องเที่ยวหรือเดินทางไปเพื่อวัตถุประสงค์อื่น โดยจัดให้มีบริการหรือการอำนวยความสะดวกอย่างใดอย่างหนึ่งหรือหลายอย่าง อันได้แก่ สถานที่พัก อาหาร มัคคุเทศก์ หรือบริการอื่นใดตามที่กำหนดในกฎกระทรวง

“**นักท่องเที่ยว**” หมายความว่า ผู้เดินทางจากที่หนึ่งไปยังอีกที่หนึ่งเพื่อประโยชน์ในการพักผ่อนหย่อนใจ การศึกษาหาความรู้ การบันเทิง หรือการอื่นใด

“**มัคคุเทศก์**” หมายความว่า ผู้ให้บริการเป็นปกติธุระในการนำนักท่องเที่ยวไปยังสถานที่ต่างๆ โดยให้บริการเกี่ยวกับคำแนะนำและความรู้ด้านต่าง ๆ แก่นักท่องเที่ยว

“**ผู้นำเที่ยว**” หมายความว่า ผู้รับผิดชอบในการดูแลและอำนวยความสะดวกแก่นักท่องเที่ยวในการเดินทางไปท่องเที่ยวในต่างประเทศ

“**ค่าบริการ**” หมายความว่า ค่าจ้างและค่าใช้จ่ายต่างๆ ที่นักท่องเที่ยวจ่ายให้แก่ผู้ประกอบการธุรกิจนำเที่ยว สำหรับการจัด การให้บริการ หรือการอำนวยความสะดวกเกี่ยวกับการเดินทางสถานที่พัก อาหาร หรือการอื่นใด

Section 4. In this Act:

“**Tourism business**” means a business relating to guiding tourists for touring or for other purposes of traveling by providing either one or several services or conveniences such as lodging, food, guide, or any other services as prescribed in the Ministerial Regulation.

“**Tourist**” means a person travelling from one place to another for the benefit of recreation, learning, entertaining, or any other causes.

“**Tour guide**” means a person who regularly provides services in guiding tourists to various places by providing services in connection with recommendation and various kind of knowledge to the tourists.

“**Tour leader**” means a person responsible for taking care of and providing convenience to the tourists in travelling abroad.

“**Service fee**” means wages and any expenses paid by the tourists to a tourism business entrepreneur for providing services or convenience in connection with transportation, lodging, food, or any other causes.

“คณะกรรมการ” หมายความว่า คณะกรรมการธุรกิจนำเที่ยวและ
มัคคุเทศก์

“กองทุน” หมายความว่า กองทุนคุ้มครองธุรกิจนำเที่ยว

“สำนักงาน”^[๑] (ยกเลิก)

“ผู้อำนวยการ”^[๑] (ยกเลิก)

“กรม”^[๒] หมายความว่า กรมการท่องเที่ยว

“อธิบดี”^[๒] หมายความว่า อธิบดีกรมการท่องเที่ยว

“นายทะเบียน” หมายความว่า นายทะเบียนธุรกิจนำเที่ยวและ
มัคคุเทศก์กลางหรือนายทะเบียนธุรกิจนำเที่ยวและมัคคุเทศก์สาขา
แล้วแต่กรณี

“พนักงานเจ้าหน้าที่”^[๓] หมายความว่า ผู้ซึ่งอธิบดีแต่งตั้งให้
ปฏิบัติการตามพระราชบัญญัตินี้

“รัฐมนตรี” หมายความว่า รัฐมนตรีผู้รักษาการตามพระราชบัญญัติ

“**Committee**” means the Committee of Tourism Business and Guide.

“**Fund**” means the Tourism Business Protection Fund.

“**Office**”repealed.

“**Director**”repealed.

“**Department**” means the Department of Tourism;

“**Director-General**” means the Director-General of the Department of Tourism.”

“**Registrar**” means a registrar of tourism business and guide centre or a registrar of tourism business and guide branch, as the case may be.

“**Competent Official**” means the person appointed by the Director-General to perform activities under this Act.”

“**Minister**” means the Minister having charge and control for the execution of this Act.

มาตรา ๕ ให้รัฐมนตรีว่าการกระทรวงการท่องเที่ยวและกีฬา รักษาการตามพระราชบัญญัตินี้ และให้มีอำนาจออกกฎกระทรวงกำหนด ค่าธรรมเนียมไม่เกินอัตราท้ายพระราชบัญญัตินี้ ยกเว้นค่าธรรมเนียมและ กำหนดกิจการอื่นเพื่อปฏิบัติการตามพระราชบัญญัตินี้

กฎกระทรวงนั้น เมื่อได้ประกาศในราชกิจจานุเบกษาแล้วให้ใช้ บังคับได้

มาตรา ๖ พระราชบัญญัตินี้ไม่ให้ใช้บังคับกับการท่องเที่ยวแห่งประเทศไทยและกิจการซึ่งต้องได้รับอนุญาตตามกฎหมายว่าด้วยการ ส่งเสริมกิจการฮัจญ์

Section 5. The Minister of Tourism and Sports shall have charge and control of the execution of this Act and shall have the power to issue the Ministerial Regulations prescribing fees not exceeding the rates provided in the schedule hereto attached, granting exemption from fees and prescribing other activities for the execution of this Act.

Such Ministerial Regulations shall come into force upon its publication in the Government Gazette.

Section 6. This Act shall not apply to the Tourism Authority of Thailand and an enterprise of which has to be permitted in accordance with the law on Hajj promotion affairs.

หมวด ๑

คณะกรรมการธุรกิจนำเที่ยวและมัคคุเทศก์

มาตรา ๗ ให้มีคณะกรรมการคณะหนึ่งเรียกว่า “คณะกรรมการธุรกิจนำเที่ยวและมัคคุเทศก์” ประกอบด้วย ปลัดกระทรวงการท่องเที่ยวและกีฬา เป็นประธานกรรมการ อธิบดีกรมการท่องเที่ยว เป็นรองประธานกรรมการ ผู้แทนกระทรวงทรัพยากรธรรมชาติและสิ่งแวดล้อม ผู้แทนกระทรวงพาณิชย์ ผู้แทนกระทรวงมหาดไทย ผู้แทนกระทรวงแรงงาน ผู้แทนกระทรวงวัฒนธรรม ผู้แทนกระทรวงสาธารณสุข ผู้แทนสำนักงานคณะกรรมการคุ้มครองผู้บริโภค ผู้บัญชาการสำนักงานตรวจคนเข้าเมือง ผู้บังคับการตำรวจท่องเที่ยว ผู้ว่าการการท่องเที่ยวแห่งประเทศไทย ประธานสภาอุตสาหกรรมท่องเที่ยวแห่งประเทศไทย เป็นกรรมการโดยตำแหน่ง และผู้ทรงคุณวุฒิซึ่งรัฐมนตรีแต่งตั้งจำนวนเจ็ดคน เป็นกรรมการ ให้นายทะเบียนธุรกิจนำเที่ยวและมัคคุเทศก์กลาง เป็นกรรมการและเลขานุการ^[๔]

(ฉบับหนังสือ ราคา 130 บาท)

พระราชบัญญัติ
ธุรกิจนำเที่ยวและมัคคุเทศก์
เชิงอธิบาย




พร้อมด้วย :-

- ✈ กฎกระทรวง
- ✈ ระเบียบ
- ✈ ประกาศ

สำนักพิมพ์สุทรไพศาล 155 เพชรเกษม 63 ซ.วัดม่วง บางแค กทม. 10160

Tel. 0-2413-4349, 0-2454-1065, 086-6245450 Fax 0-2455-5027

E-mail : TAN9147@hotmail.com

  Splawbook  @splaw